2025/961

2025.5.21.

A TANÁCS (EU) 2025/961 HATÁROZATA

(2025. május 12.)

az Európai Közösség és a Bissau-guineai Köztársaság közötti halászati partnerségi megállapodás végrehajtásáról szóló jegyzőkönyvnek (2024–2029) az Európai Unió nevében történő megkötéséről

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 43. cikke (2) bekezdésére, összefüggésben 218. cikke (6) bekezdése második albekezdése a) pontjának v. alpontjával, valamint 218. cikke (7) bekezdésével,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

tekintettel az Európai Parlament egyetértésére ([1]),

mivel:

(1) Az (EU) 2024/2588 tanácsi határozatnak ([2]) megfelelően az Európai Közösség és a Bissau-guineai Köztársaság közötti halászati partnerségi megállapodás végrehajtásáról szóló jegyzőkönyvét (a továbbiakban: a jegyzőkönyv) a Felek 2024. szeptember 18-án aláírták, figyelemmel annak egy későbbi időpontban történő megkötésére.

(2) A jegyzőkönyv célja lehetővé tenni az uniós hajók számára, hogy a bissau-guineai halászati övezetben halászati tevékenységet folytassanak, továbbá lehetővé tenni az Unió és a Bissau-guineai Köztársaság számára, hogy szorosan együttműködjenek a fenntartható halászati politika további fejlesztése, valamint a bissau-guineai halászati övezetben található halászati erőforrások további felelősségteljes kiaknázása érdekében. Az említett együttműködés a tisztességes munkakörülmények bevezetéséhez is hozzájárul a halászati ágazatban.

(3) A jegyzőkönyvet az Unió nevében jóvá kell hagyni.

(4) A Szerződéseknek megfelelően a Bizottságnak meg kell tennie a megállapodás 20. cikkében előírt értesítéseket.

(5) Az Európai Közösség és a Bissau-guineai Köztársaság közötti halászati partnerségi megállapodás ([3]) (a továbbiakban: megállapodás) 10. cikke létrehoz egy vegyes bizottságot, amelynek feladata a megállapodás és a jegyzőkönyv alkalmazásának ellenőrzése. Az említett bizottság jogosult a jegyzőkönyv egyes módosításainak jóváhagyására. E módosítások jóváhagyásának elősegítése érdekében helyénvaló a Bizottságot felhatalmazni arra, hogy – bizonyos anyagi és eljárásjogi feltételek mellett – azokat az Unió nevében egyszerűsített eljárás keretében hagyja jóvá.

(6) A jegyzőkönyv javasolt módosításaival kapcsolatos uniós álláspontot a Tanácsnak kell megállapítania. A javasolt módosításokat jóvá kell hagyni, kivéve, ha az Európai Unióról szóló szerződés 16. cikkének (4) bekezdésével összhangban blokkoló kisebbséget alkotó tagállamok kifogást emelnek azokkal szemben.

(7) Az (EU) 2018/1725 európai parlamenti és tanácsi rendelet ([4]) 42. cikkével összhangban konzultációra került sor az európai adatvédelmi biztossal, aki 2024. augusztus 27-én véleményt nyilvánított,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

([1]) 2025. április 2-i egyetértés (a Hivatalos Lapban még nem tették közzé).
([2]) A Tanács (EU) 2024/2588 határozata (2024. szeptember 10.) az Európai Közösség és a Bissau-guineai Köztársaság közötti halászati partnerségi megállapodás végrehajtásáról szóló jegyzőkönyvnek (2024–2029) az Európai Unió nevében történő aláírásáról és ideiglenes alkalmazásáról (HL L, 2024/2588, 2024.10.3., ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2024/2588/oj).
([3]) HL L 342., 2007.12.27., 5. o.
([4]) Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2018/1725 rendelete (2018. október 23.) a természetes személyeknek a személyes adatok uniós intézmények, szervek, hivatalok és ügynökségek általi kezelése tekintetében való védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 45/2001/EK rendelet és az 1247/2002/EK határozat hatályon kívül helyezéséről (HL L 295., 2018.11.21., 39. o.).

1. cikk

Az Európai Közösség és a Bissau-guineai Köztársaság közötti halászati partnerségi megállapodás végrehajtásáról szóló jegyzőkönyvet (2024-2029) (a továbbiakban: a jegyzőkönyv) a Tanács az Unió nevében jóváhagyja.

2. cikk

A megállapodás 20. cikkében előírt értesítést az Unió nevében a Bizottság teszi meg, annak kifejezésére, hogy az Unió a megállapodást magára nézve jogilag kötelező erejűnek ismeri el ([5]).

3. cikk

Az e határozat mellékletében szereplő rendelkezéseknek és feltételeknek megfelelően a Bizottság felhatalmazást kap arra, hogy az Unió nevében jóváhagyja a jegyzőkönyvnek a megállapodás 10. cikke alapján létrehozott vegyes bizottság által elfogadott módosításait.

4. cikk

Ez a határozat az elfogadásának napján lép hatályba.

Kelt Brüsszelben, 2025. május 12-én.

a Tanács részéről

az elnök

B. NOWACKA

([5]) A jegyzőkönyv hatálybalépésének időpontját a Tanács Főtitkársága közzéteszi az *Európai Unió Hivatalos Lapjában*.

MELLÉKLET

A JEGYZŐKÖNYVET ÉRINTŐ, A VEGYES BIZOTTSÁG ÁLTAL ELFOGADANDÓ MÓDOSÍTÁSOK JÓVÁHAGYÁSÁRA IRÁNYULÓ ELJÁRÁS

Amennyiben a vegyes bizottság felkérést kap, hogy a megállapodás 10. cikkével és a jegyzőkönyv 16. cikkével összhangban a jegyzőkönyvet érintő módosításokat fogadjon el, a Bizottság felhatalmazást kap arra, hogy a javasolt módosításokat az Unió nevében jóváhagyja, az alábbi feltételekkel:

1. A Bizottság biztosítja, hogy az Unió nevében történő jóváhagyás:

   a) álljon összhangban a közös halászati politika célkitűzéseivel;

   b) álljon összhangban a regionális halászati gazdálkodási szervezetek által elfogadott vonatkozó szabályokkal, és legyen tekintettel a parti államok által folytatott közös állománygazdálkodásra;

   c) vegye figyelembe a Bizottsághoz eljuttatott legfrissebb statisztikai, biológiai és egyéb releváns információkat.

2. Mielőtt a Bizottság az Unió nevében jóváhagyná a javasolt módosításokat, a vegyes bizottság megfelelő ülését megelőzően, kellő időben benyújtja őket a Tanácsnak.

3. A Tanács elbírálja, hogy a javasolt módosítások megfelelnek-e az 1. pont szerinti kritériumoknak.

4. A Bizottság az Unió nevében jóváhagyja a javasolt módosításokat, ha a tagállamok nem emelnek ellenük kifogást az Európai Unióról szóló szerződés 16. cikkének (4) bekezdése alapján a Tanácsban blokkoló kisebbséget eredményező számban. Az említett blokkoló kisebbség létrejötte esetén a Bizottság a javasolt módosításokat az Unió nevében elutasítja.

5. Amennyiben a vegyes bizottság későbbi ülésein, ideértve a helyszíni üléseket is, nem sikerül megállapodásra jutni, akkor az új elemeket is figyelembe vevő uniós álláspont kialakítása érdekében a kérdést a 2., 3. és 4. pontban meghatározott eljárás szerint vissza kell utalni a Tanács elé.

6. A Bizottság felkérést kap arra, hogy kellő időben tegye meg a vegyes bizottság által meghozott határozat nyomán szükségessé váló lépéseket, adott esetben beleértve a vonatkozó határozatnak az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* történő kihirdetését, valamint az e határozat végrehajtásához szükséges bármely javaslat benyújtását is.

Az olyan egyéb kérdések tekintetében, amelyek nem érintik a jegyzőkönyvnek a megállapodás 10. cikke és a jegyzőkönyv 16. cikke szerinti módosításait, az Unió által a vegyes bizottságban képviselendő álláspontot a Szerződésekkel és a kialakult munkamódszerekkel összhangban kell meghatározni.